



Republika e Kosovës	Republika Kosova	Republic of Kosovo
KËSHILLI GJYQËSOR I KOSOVËS	SUDSKI SAVET KOSOVA	KOSOVO JUDICIAL COUNCIL
Nr.Br.No.	01 / 377	
DAT.DT.	22.11.2017	POZITIVNI

REPUBLIKA E KOSOVËS
REPUBLIKA KOSOVA – REPUBLIC OF KOSOVO

KËSHILLI GJYQËSOR I KOSOVËS
SUDSKI SAVET KOSOVA - KOSOVO JUDICIAL COUNCIL

SUDSKI SAVET KOSOVA, (SSK), na osnovu člana 108. Ustava Republike Kosova, člana 4. stav 1. tačka 1.15 Zakona br.03/L-223 O Sudskom savetu Kosova, člana 30. stav 1. Pravilnika o organizaciji i unutrašnjoj delatnosti Sudskog saveta Kosova, je u na 193-em sastanku održanom dana 16. novembra 2017. godine doneo ovu:

O D L U K U

1. Usvaja se Pravilnik Br.06/2017 o obuci sudija.
2. Odluka stupa na snagu dana 16. novembra 2017. godine.

Kopiju odluke dostaviti:

- *Predsednicima sudova Republike Kosova*
- *Arhivi*



REPUBLIKE KOSOVËS
REPUBLIKA KOSOVA – REPUBLIC OF KOSOVO

KËSHILLI GJYQËSOR I KOSOVËS
SUDSKI SAVET KOSOVA - KOSOVO JUDICIAL COUNCIL

Na osnovu člana 108. Ustava Republike Kosova, lana 4. stav 1. tačka 1.5 i člana 28. Zakona br. 03/L-223 o Sudskom savetu Kosova, člana 26. Pravilnika o organizaciji i delatnosti Sudskog saveta Kosova, Sudski savet Kosova usvaja ovaj:

PRAVILNIK BR.06/2017

O OBUCI SUDIJA

GLAVA I OPŠTE ODREDBE

Član 1

Svrha i oblast delovanja

1. Ovaj Pravilnik ima za cilj da reguliše pitanja koja se tiču obuke sudija, uključujući vrste obuka, određivanje upravne strukture za obuke u okviru Sudskog saveta Kosova, uloge i obaveze Sudskog saveta Kosova i Sudova u vezi sa obukama, kao i odgovornosti predsednika sudova i sudija.
2. Ovaj pravilnik se primenjuje u svim sudovima i od strane svih sudija na svim nivoima sudskog sistema na Kosovu.

Član 2

Definicije

Izrazi i skraćenice upotrebљene u ovom pravilniku imaju sledeće značenje:

- 1.1 "SSK" - Sudski savet Kosova

- 1.2 "Početna obuka" – podrazumeva obuku kao što je utvrđeno Zakonom o sudovima, koji je izmenjen i dopunjena, i kome podležu novoimenovane sudije;
- 1.3 "Obavezna stalna obuka" podrazumeva obaveznu obuku koju sudije treba da pohađaju u skladu sa ovim pravilnikom;
- 1.4 "Stalne obuke" – podrazumevaju obuke koje sudije pohađaju tokom njihove karijere u okviru sudskega sistema u skladu sa ovim pravilnikom.
- 1.5 "Edukativni programi" podrazumevaju razne edukativne delatnosti koje se organizuju izvan Akademije, unutar i van Kosova, uključujući obuke, radionice, studijske posete, ili druge aktivnosti koje imaju za cilj povećanje kapaciteta sudija u raznim oblastima.
- 1.6 "Akademija" – podrazumeva Akademiju pravde
- 1.7 "Kalendarska godina" – podrazumeva vremenski period od 1. januara – 31. decembra;

Član 2

Komisija za obuke

1. SSK osniva Komisiju za obuku.
2. Komisija se sastoji od troje članova. Predsednik Komisije je član SSK-a. Druga dva člana su imenovana od strane SSK-a za Upravni savet Akademije, iz redova sudija..

Član 3

Dužnosti i odgovornosti

1. Komisija vrši sledeće dužnosti i odgovornosti:
 - 1.1 savetuje SSK i druge odgovarajuće institucije u vezi za obukom i drugim edukativnim programima za sudije;
 - 2.2 koordiniše aktivnosti u vezi za obukom sudija u okviru SSK-a i sudova, uključujući i identifikaciju potreba za obuku, kao i služi kao organ za koordinaciju između SSK-a i Akademije u vezi sa obukom za sudije;
 - 2.3 obezbeđuje sprovođenje ovog pravilnika;

- 2.4 izveštava SSK na redovnoj osnovi, uključujući informacije u vezi sa brojem sudija koji su pohađali obuku, vrstu pohađanih obuka, broj sudija koji su pohađali obavezne stalne obuke, kao i daje preporuke;
- 2.5 nadgleda odvijanje i održavanje potrebnih neophodnih informacija za obrazovanje, obuku i profesionalni razvoj svih sudija, i obezbeđuje da ove informacije budu na raspolaganju za predsednike sudova i sudije po potrebi.

Član 4

Vrste obuka za sudije

1. Sudije pohađaju početnu obuku, obavezne stalne obuke i stalne obuke.

GLAVA II

Početna obuka za sudije

1. Novoimenovane sudije sa početnim mandatom, izuzimajući one koji imaju prethodno iskustvo kao sudije, podležu početnoj obuci, koju organizuju Akademija u skladu sa Zakonom o sudovima, Zakona o Akademiji pravde i drugim odgovarajućim zakonodavstvom.
2. Način organizovanja početne obuke kao nesmetano odvijanje iste se reguliše Zakonom o Akademiji prave, odnosno članom 19. i Pravilnikom o početnoj obuci koji je usvojen od strane Akademije.

Član 6

Stalna obavezna obuka za sudije

1. Tokom kalendarske godine sve sudije bi trebalo da prisustvuju za jedno određeno vreme, na raznim obukama u skladu sa zakonodavstvom na snazi i ovim pravilnikom, na način utvrđen od strane SSK-a.
2. Sudije su slobodne da izaberu obuku koju će pohađati, u konsultaciji sa predsednicima sudova i u skladu sa uslovima i zahtevima utvrđenih u ovom pravilniku. Sudije podležu drugim obukama za određene teme, u zavisnosti od procene predsednika suda i/ili SSK-a.

Član 7

Satnica godišnje obavezne obuke

1. U zavisnosti od iskustva kao sudije, sudije tokom kalendarske godine treba da provedu najmanje sledeći vremenski period:
 - 1.1 Sudije sa radnim iskustvom sudije više od 20. godina – 10. sati;
 - 1.2 Sudije sa radnim iskustvom sudije od 10. do 20. godina – 20 sati;
 - 1.3 Sudije sa radnim sudije od 5. do 10. godina – 25 sati;
 - 1.4 Sudije sa radnim iskustvom sudije od 3. do 5. godina – 30. sati.
2. Sudije su dužne da najmanje 20% od vremenskog perioda utvrđenog u stavu 1. ovog člana, provedu na obuci po pitanju profesionalne etike.

Član 8.

Utvrđivanje obaveznih obuka

1. Sudije su slobodne da biraju teme obuka. SSK može odlučiti da su obuke o specifičnim temama obavezne u sledećim slučajevima:
 - 1.1 Kada se na osnovu ocene radnog učinka sudija, proceni da postoji potreba za poboljšanjem u određenim oblastima, a što se može postići putem obuka;
 - 1.2 Obuke za pitanja profesionalne etike;
 - 1.3 Postoje izmene u zakonskom okviru u odgovarajućim oblastima;
 - 1.4 U slučajevima kada je sudija premešten sa jednog departmana na drugi;
 - 1.5 U slučajevima kada je sudija unapređen na dužnosti, uključujući i prelazak na rukovodeće mesto;
 - 1.6 U slučajevima kada predsednik suda smatra da je sudiji potrebna obuka u određenoj oblasti.
2. Komisija za obuku, u konsultaciji sa Komisijom za ocenjivanje radnog učinka, Disciplinskom komisijom, predsednicima sudova i sudijama, priprema preporuke za teme obuka koje će biti deo obaveznog programa obuka. Ove preporuke moraju da budu detaljne i dobro obrazložene. Preporuke mogu da budu za sve sudije, ili za pojedine sudije.

3. Komisija za obuku, u saradnji sa predsednicima sudova, mora da dostavi SSK-u preporuke iz stava 2. ovog člana najkasnije do oktobra svake godine, radi identifikovanja tema obuka za narednu godinu.
4. SSK razmatra preporuke Komisije za obuku na osnovu kojih se određuju teme koje će se smatrati temama za obaveznu obuku za narednu godinu. SSK se koordinira sa Akademijom pravde da bi se osigurao da se obuke koje su identifikovane kao obavezne mogu sprovoditi/pružiti u praksi.

POGLAVLJE II

STALNE VOLONTERSKE OBUKE ZA SUDIJE

Član 9

Stalne volonterske obuke za sudije

1. Sudije svake godine pohađaju program stalne obuke, koji organizuje Akademija, u skladu sa važećim zakonima.
2. Da bi doprineli razvoju profesionalnih veština, sudije pohađaju sesije/obuke koje se smatraju odgovarajućim i korisnim za njegov/njen rad.
3. Predsednik suda razmatra i usvaja zahteve sudija za obuku.
4. Pored obuka koje organizuje Akademija, sudije mogu učestvovati u obukama i obrazovnim programima koje organizuju druge institucije za obuku unutar ili van zemlje, uz prethodno odobrenje predsednika suda i predsedavajućeg SSK-a za slučajeve kada se obuke i obrazovni programi organizuju van zemlje.
5. Predsednik suda, prilikom razmatranja zahteva sudija za pohađanje obuke, uključujući obuke u okviru Akademije pravde i u okviru drugih institucija, treba uzeti u obzir da li će ta obuka poslužiti sudiji u njegovom/njenom radu i da li će odsustvo sudija na određeno vreme izazvati prepreke u radu datog suda i u radu sudije.
6. Po završetku obuke ili drugih obrazovnih programa, sudija priprema pismeni izveštaj, koji podnosi predsedniku datog suda, i obaveštava ostale sudije u sudu da je materijal koji je podeljen tokom sastanka dostupan.

7. Predsednik sud pismeno obaveštava Komisiju za obuku o učešću sudija datog suda u obukama i drugim obrazovnim programima, uključujući informacije u vezi sa vrstom obuke koju je pohađao svaki sudija, trajanje obuke, informacije o slučajevima kada je sudijama odbijeno učešće u raznim obukama, uključujući i obrazloženje takvog odbijanja.
8. Komisija za obuku može zatražiti dodatne informacije ili pojašnjenja u vezi sa informacijama koje šalju predsednici sudova, u skladu sa stavom 7. ovog člana.

Član 10

Obaveštenje sudija u vezi sa temama obuka, uključujući teme koje će biti deo obaveznih stalnih obuka

1. SSK će svake godine u januaru obavestiti sve sudije u vezi sa njihovom obavezom pohađanja obuka, uključujući i časove koje su oni obavezni da pohađanu tokom odgovarajuće godine, u skladu sa članom 7. ovog Pravilnika.
2. U isto vreme, SSK obaveštava sudije o temama koje će biti deo obavezne obuke za dotičnu godinu, u zavisnosti od toga da li su takve teme određene.
3. Ako tokom godine SSK smatra da postoji potreba za promenama u vezi sa temama obavezne obuke za sudije, o tome SSK obaveštava sudije u dogledno vreme.
4. SSK osigurava adekvatnu koordinaciju sa Akademijom pravde, kako bi se pravilno adresirale bilo kakve praktične implikacije u vezi sa organizacijom obuke.

Član 11

Učešće sudija u obukama

1. Sve sudije moraju da ispune svoje obaveze u vezi sa obukama, u skladu sa ovim pravilnikom.
2. U izuzetnim slučajevima, sudije mogu tražiti oslobođanje od obaveze pohađanja obavezne obuke.
3. Zahtev za izuzeće, predviđen stavom 4. ovog člana, podnosi se predsedniku datog suda, koji može da usvoji ili odbije zahtev.

4. Neispunjavanje obaveza iz ovog pravilnika, može služiti kao osnov za pokretanje disciplinskog postupka protiv sudija i/ili predsednika suda.

Član 12

Programi obuke

1. Akademija pravde je primarna institucija za pružanje obuka za sudije.
2. Sudije takođe mogu pohađati i druge obuke i obrazovne programe koje nude druge institucije, unutar i van zemlje. Međutim, kako bi se učešće u takvima obukama smatralo da je u skladu s ovim pravilnikom, takve obuke:
 - 2.1. Moraju da budu usko povezane sa radom sudije u odgovarajućoj oblasti;
 - 2.2. Moraju da imaju značajan intelektualni i praktični sadržaj, a primarni cilj istih mora da bude izgradnja profesionalnih kapaciteta sudija;
 - 2.3. Obuka se odnosi na pitanja vezana za pravo, obavljanje profesije sudije u sprovođenju zakona, profesionalne odgovornosti ili etička pitanja;
 - 2.4. Obuka mora da budu pružena od strane institucija koje imaju znatno iskustvo u pružanju određene obuke;
 - 2.5. Obuka mora da bude pružena od strane kvalifikovanih predavača u odgovarajućoj oblasti.
3. Sudije koje žele da pohađaju obuku moraju da traže odobrenje od predsednika datog suda. Zahtev za pohađanje obuke van zemlje podnosi se na odobrenje predsedavajućem SSK-a.
4. Zahtev za odobrenje, upućen predsedniku suda, odnosno predsedavajućem SSK-a, mora da sadrži dokumenta koja dokazuju da obuka ispunjava uslove predviđene stavom 3. ovog člana.

POGLAVLJE II

ZAVRŠNE ODREDBE

Član 13

Obaveze o pohađanju stalnih obaveznih obuka tokom 2018. godine.

1. Odredbe člana 7. ovog Pravilnika, u vezi sa časovima obavezne godišnje obuke počinju da se primenjuju od januara 2019. godine. Međutim, tokom 2018. godine, sudije će morati da pohađaju najmanje 4 sata obuke u vezi sa profesionalnom etikom, u okviru stalne obavezne obuke.
2. Tokom 2018. godine, Komisija za obuku, u saradnji sa relevantnim komisijama SSK-a i Akademijom pravde, će izvršiti procenu potreba radi identifikovanja tema obuke koje će se smatrati obaveznim za narednu godinu. Sudije će biti obaveštene o temama, u roku predviđenim ovim Pravilnikom.

Član 14

Imenovanje Komisije za obuku

1. SSK će imenovati Komisiju za obuku, predviđenu članom 2. ovog Pravilnika, najkasnije mesec dana nakon stupanja na snagu ovog Pravilnika.

Član 15

Stupanje na snagu

Ovaj Pravilnik stupa na snagu danom usvajanja od strane SSK-a i potpisivanja od strane predsedavajućeg SSK-a.

Priština, dana 16.11.2017. god.

Nehat IDRIZI

Predsedavajući Sudskog saveta Kosova

/pečat i potpis/